



OUTDOOR

STRUTTURE | STRUCTURES | PÉRGOLAS | STRUCTURES | SONNENSCHUTZ-ELEMENTE
TENDE DA SOLE | AWNINGS | TOLDOS | STORES | MARKISEN

MV Line



IT

UNA NATURALE ESTENSIONE DELL'ABITARE

MV Line con la gamma Living trasforma i tuoi spazi esterni, creando un perfetto equilibrio fra protezione e design.

Un costante lavoro di ricerca e l'impiego di materiali riciclabili e di qualità come l'alluminio, per dare vita a soluzioni durevoli e performanti, dalle linee essenziali e con una minuziosa cura dei dettagli.

L'autentico design Made in Italy ridefinisce l'outdoor living garantendo il bello di sentirsi protetti.

EN

A NATURAL EXTENSION OF LIVING

MV Line's Living range reimagines your outdoor spaces, striking the perfect balance between protection and contemporary design. Through continuous research and the use of premium, recyclable materials like aluminum, we craft durable, high-performance solutions defined by minimalist lines and meticulous craftsmanship.

Authentic Made in Italy design redefines outdoor living, offering the beauty of feeling protected.

ES

LA EXTENSIÓN NATURAL DE SU HOGAR

Con la gama Living, MV Line transforma sus exteriores en un refugio donde la protección y el diseño conviven en perfecta armonía. Gracias a una investigación constante y al uso de materiales sostenibles como el aluminio, creamos soluciones duraderas de líneas depuradas y acabados impecables.

El auténtico diseño Made in Italy redefine la vida al aire libre, garantizando la belleza de sentirse protegido.

FR

LE PROLONGEMENT NATUREL DE VOTRE INTÉRIEUR

À travers sa gamme Living, MV Line métamorphose vos espaces extérieurs en créant une alliance parfaite entre protection et esthétique. Fruit d'une recherche permanente et de l'usage de matériaux nobles comme l'aluminium, nos solutions allient durabilité et performance avec des lignes épurées et un soin minutieux du détail.

L'authentique design Made in Italy redéfinit l'art de vivre en extérieur, pour savourer l'importance du bien être.

DE

WOHNRAUM NATÜRLICH ERWEITERT

Mit der Produktlinie Living verwandelt MV Line Ihren Außenbereich in einen Ort, an dem Schutz und exquisites Design perfekt miteinander verschmelzen. Durch kontinuierliche Innovation sowie den Einsatz hochwertiger, recycelbarer Materialien wie Aluminium entstehen langlebige Lösungen mit puristischer Linienführung und viel Liebe zum Detail.

Echtes Made-in-Italy-Design verleiht dem Leben im Freien eine neue Dimension und vermittelt das schöne Gefühl, rundum geschützt zu sein.

ISCHIA

IT

La sintesi perfetta tra eleganza e qualità italiana, per la protezione solare e il comfort negli spazi esterni.

Offre un controllo totale del passaggio della luce solare diretta e dell'arieggiamento, grazie al sistema a lamelle in alluminio orientabili.

Il telaio può essere dotato di illuminazione a led, per creare un'atmosfera rilassante e d'effetto.

EN

The perfect synthesis of elegance and Italian quality, for sun protection and comfort in outdoor spaces.

A total control of direct sunlight and air circulation, thanks to its adjustable louvre system.

The frame can be provided with LED lighting for a relaxing and striking atmosphere.

ES

La síntesis perfecta entre elegancia y calidad italiana, para Protección solar y confort en espacios exteriores.

Ofrece un control total del paso de la luz solar directa y ventilación, gracias al sistema de lamas en aluminio regulable.

La estructura, lamas y pilares se pueden equipar con iluminación LED, para crear una atmósfera relajante y efectiva.

FR

La synthèse parfaite entre élégance et qualité italienne, pour la protection solaire et le confort dans les espaces extérieurs.

Il offre un contrôle total du passage de la lumière directe du soleil et de la ventilation, grâce au système de lamelles en aluminium orientables.

La structure peut être équipé d'un éclairage LED, pour créer une atmosphère relaxante et efficace.

DE

Die perfekte Synthese aus italienischer Eleganz und Qualität, um Sonnenschutz und äußeren Comfort sich treffen zu lassen.

Dank des verstellbaren Lamellensystems bietet es totale Kontrolle der Belüftung und des Übergangs des Sonnenlichts an.

Der Rahmen kann mit LED-Beleuchtung ausgestellt werden, sodass eine entspannende und beeindruckende Atmosphäre erschafft werden kann.



ELBA

IT

Progettata e strutturata per soddisfare pienamente l'esigenza di protezione dal sole anche in spazi esterni dalle dimensioni ridotte.

Più snella ma allo stesso tempo altamente solida e sicura, per durare nel tempo senza problemi. Le lame offrono un ottimo controllo sulla luce solare diretta e dell'arieggiamento.

EN

Created for a full sun shading protection, even in reduced outdoor spaces.

A slim but highly solid and safe structure, designed for a durable using without problems. The best shading and direct airflow control.

ES

Diseñada y estructurada para satisfacer plenamente la necesidad de protección contra sol incluso en pequeños espacios al aire libre.

Más pequeña pero al mismo tiempo altamente sólido y seguro, para perdurar en el tiempo sin problemas. Las lamas ofrecen un excelente control de la luz solar directa y la ventilación.

FR

Conçu et structuré pour satisfaire pleinement le besoin de protection solaire même dans les petits espaces extérieurs.

Plus mince mais en même temps très solide et sûr, pour durer dans le temps sans problème. Les lames offrent un excellent contrôle de la lumière directe du soleil et de l'air.

DE

Geplant und strukturiert, um den Bedarf an Sonnenschutz auch in kleinen Räumen vollständig zu erfüllen.

Dünnere und gleichzeitig sehr stark und betriebssicher, um eine langlebige Nutzung ohne Probleme zu gewährleisten.

Die Lamellen bieten eine perfekte Lichts- und Belüftungsregulierung an.



PANAREA

IT

Tenda a pergola in piano realizzata in profili di alluminio laccati e copertura con telo teso in PVC.

Il deflusso dell'acqua dal tetto è garantito grazie alla leggera curvatura dei profili portatelo che possono essere integrati con strip LED per un'illuminazione elegante e sofisticata.

Può essere personalizzata con l'applicazione di zip o vetrate, rendendo il tuo spazio esterno confortevole e versatile.

EN

Pergola awning made of lacquered aluminium beams with stretched PVC cloth.

The drainage of water from the horizontal roof is ensured by the calendering of the intermediate profiles, which can be equipped with LED strip lights for elegant and sophisticated lighting.

PANAREA can be customized with the application of zips or glass windows, to make your outdoor space comfortable and versatile.

ES

Toldo tipo pérgola realizado en perfiles de aluminio lacados y cubierta con lona tensada en PVC.

El drenaje del agua del techo horizontal está garantizado por la curvatura de los perfiles rompeaguas, que pueden ser integrados con tiras LED para una iluminación elegante y sofisticada.

PANAREA se puede personalizar con la aplicación de ZIP o cortinas de cristal, haciendo que tu espacio exterior sea cómodo y versátil.

FR

Store pergola réalisé en profils aluminium laqué et recouvert de toile PVC tendue.

L'évacuation de l'eau de la toiture horizontale est garantie par le calandrage des profils intermédiaires, qui peuvent être intégrés à des bandes LED pour un éclairage élégant et sophistiqué.

PANAREA peut être personnalisée avec l'installation de fermetures éclair ou de baies vitrées, rendant votre espace extérieur confortable et polyvalent.

DE

Pergola-Markise aus lackierten Aluminiumträgern mit gespanntem PVC-Tuch.

Der Wasserabfluss vom horizontalen Dach wird durch die Wölbung der Zwischenprofile gewährleistet, die optional mit LED-Lichtleisten.

PANAREA kann individuell gestaltet werden, z. B. durch den Einsatz von ZIP-Systemen oder Glaswänden, um Ihren Außenbereich komfortabel und vielseitig nutzbar zu machen.



NEW LIPARI

IT

Tenda a pergola inclinata, realizzata con telo impacchettabile in PVC e struttura in alluminio.

L'acqua raccolta sulla tenda defluisce lateralmente sulla trave frontale che funge da gronda.

Resistente a pioggia, vento ed offre un'ottima protezione dal sole.

EN

This sloping pergola awning is made with a retractable PVC fabric and an aluminium frame.

Any water that collects on the awning runs off to the side along the front beam, which acts as a gutter.

The awning is resistant to rain and wind, and provides excellent sun protection.

ES

Pérgola inclinada, realizada con lona empaquetable de PVC y estructura de aluminio.

El agua recogida en la lona fluye lateralmente sobre la viga frontal que actúa como canalón.

Resistente a la lluvia, al viento y ofrece una excelente protección contra el sol.

FR

Pergola inclinée, réalisée avec une toile rétractable en PVC et une structure en aluminium.

L'eau collectée sur le store s'écoule latéralement dans la poutre frontale che fait office de gouttière.

Résistante à la pluie, au vent et offre une excellente protection contre le soleil.

DE

Schräge Pergola-Markise, gefertigt mit einer faltbaren PVC-Plane und einer Aluminiumstruktur.

Das auf dem Tuch gesammelte Wasser fließt seitlich auf den Frontbalken ab, der als Rinne dient.

Regen- und windbeständig und bietet einen hervorragenden Sonnenschutz.





NUVOLA

IT

Armonioso ed elegante, questo sistema ombreggiante protegge dal sole arredando con stile sia contesti residenziali che il contract.

Grazie all'ampia gamma cromatica dei tessuti e alle linee essenziali della struttura in alluminio, Nuvola soddisfa ogni esigenza di installazione integrandosi perfettamente in qualsiasi contesto.

EN

Harmonious and elegant, this shading system provides sun protection while stylishly furnishing both residential and contract settings.

Thanks to the wide range of fabric colors and the essential lines of its aluminum frame, Nuvola meets every installation need, integrating perfectly into any environment.

ES

Armonioso y elegante, este sistema de sombra protege del sol decorando con estilo tanto entornos residenciales como el sector contract.

Gracias a la amplia gama cromática de sus tejidos y a las líneas esenciales de su estructura de aluminio, Nuvola satisface cualquier necesidad de instalación, integrándose perfectamente en cualquier contexto.

FR

Harmonieux et élégant, ce système d'ombrage protège du soleil tout en décorant avec style les environnements résidentiels et professionnels.

Grâce à la large gamme chromatique des tissus et aux lignes épurées de sa structure en aluminium, Nuvola répond à toutes les exigences d'installation en s'intégrant parfaitement dans n'importe quel contexte.

DE

Harmonisch und elegant: Dieses Sonnenschutzsystem schützt vor der Sonne und wertet sowohl Wohn- als auch Objektbereiche stilvoll auf.

Dank der breiten Farbpalette der Stoffe und der puristischen Linienführung der Aluminiumstruktur erfüllt Nuvola jeden Installationswunsch und fügt sich perfekt in jede Umgebung ein.



SOUBRETTE SOLEYL

IT

Soubrette unisce l'efficienza dell'ombrellone alla tecnologia della tenda da sole, creando zone d'ombra eleganti e funzionali.

Questo sistema motorizzato, gestibile con radiocomando, è dotato di un cassonetto che protegge il telo quando riposto. Il sensore vento integrato garantisce la chiusura automatica in caso di condizioni meteo avverse.

ES

Soubrette une la eficiencia de la sombrilla con la tecnología del toldo, creando zonas de sombra elegantes y funcionales.

Este sistema motorizado, gestionado por mando a distancia, cuenta con un cofre que protege íntegramente el tejido cuando está recogido. El sensor de viento integrado garantiza el cierre automático en caso de condiciones meteorológicas adversas.

DE

Soubrette vereint die Effizienz eines Sonnenschirms mit der Technik einer Markise und schafft elegante, funktionale Schattenplätze. Dieses motorisierte System wird per Fernbedienung gesteuert und verfügt über eine Kassette, die das Tuch im eingefahrenen Zustand vollständig schützt.

Der integrierte Windsensor garantiert das automatische Schließen bei widrigen Wetterverhältnissen.

EN

Soubrette combines the efficiency of a parasol with awning technology, creating elegant and functional shaded areas.

This motorized system, operated via remote control, features a cassette that fully protects the fabric when retracted. The integrated wind sensor ensures automatic closure in the event of adverse weather conditions.

FR

Soleyl allie l'efficacité du parasol à la technologie du store, créant des espaces d'ombrage élégants et fonctionnels.

Ce système motorisé, pilotable par télécommande, est doté d'un coffre qui protège intégralement la toile lorsqu'elle est repliée.

Le capteur de vent intégré garantit une fermeture automatique en cas de conditions météo défavorables.



PAPILLON

IT

Papillon, disegnato da Giulio Iacchetti per MV Line, rivoluziona l'ombrellone da esterni con un sistema di apertura orizzontale che richiama il movimento delle ali di una farfalla, senza palo centrale e minimo ingombro da chiuso, lasciando lo spazio sempre libero.

Il telo, una volta chiuso, si raccoglie sotto la struttura, rimanendo protetto quando non in uso. Inoltre, è dotato di serie di anemometro a vibrazione, che mette in sicurezza il telo chiudendolo automaticamente in caso di vento.

L'illuminazione LED integrata nella struttura trasforma l'ombreggiante in un elemento d'arredo outdoor luminoso e suggestivo, valorizzando il suo utilizzo anche nelle ore serali.

Papillon offre la comodità di una chiusura automatica motorizzata, gestibile anche a distanza, perfettamente compatibile con i sistemi di domotica, assicurando massimo comfort, sicurezza e praticità.

EN

Papillon, designed by Giulio Iacchetti for MV Line, revolutionizes the outdoor parasol with a horizontal opening system inspired by the movement of butterfly wings. With no central pole and a compact footprint when closed, it ensures the space remains entirely unobstructed.

When retracted, the fabric gathers beneath the structure, staying protected when not in use. Additionally, it comes standard with a vibration anemometer, which secures the fabric by closing it automatically in windy conditions.

The integrated LED lighting transforms the sunshade into a luminous and evocative outdoor feature, enhancing its use during evening hours.

Papillon offers the convenience of a motorized automatic closure, manageable remotely and fully compatible with smart home systems, ensuring maximum comfort, safety, and practicality.

ES

Papillon, diseñado por Giulio Iacchetti para MV Line, revoluciona el concepto de sombrilla exterior con un sistema de apertura horizontal que evoca el movimiento de las alas de una mariposa.

Sin poste central y con un espacio mínimo cuando está cerrado, permite que el ambiente permanezca siempre libre. Una vez recogido, el tejido se resguarda bajo la estructura para quedar protegido mientras no se utiliza. Además, incorpora de serie un anemómetro de vibración que garantiza la seguridad del tejido cerrándolo automáticamente en caso de viento. La iluminación LED integrada convierte este sistema en un elemento decorativo luminoso y sugerente, valorizando su uso también durante la noche.

Papillon ofrece la comodidad de un cierre automático motorizado, gestionable a distancia y perfectamente compatible con sistemas domóticos, asegurando el máximo confort, seguridad y practicidad.

FR

Papillon, dessiné par Giulio Iacchetti pour MV Line, révolutionne le parasol d'extérieur avec un système d'ouverture horizontale rappelant le mouvement des ailes d'un papillon. Sans mât central et doté d'un encombrement minimal une fois refermé, il laisse l'espace parfaitement libre.

Lorsqu'elle est fermée, la toile se recueille sous la structure afin d'être protégée quand elle n'est pas utilisée. De plus, il est équipé de série d'un anémomètre à vibration, qui sécurise la toile en la fermant automatiquement en cas de vent.

L'éclairage LED intégré à la structure transforme le store en un élément de décoration extérieure lumineuse et suggestif, idéal pour les soirées.

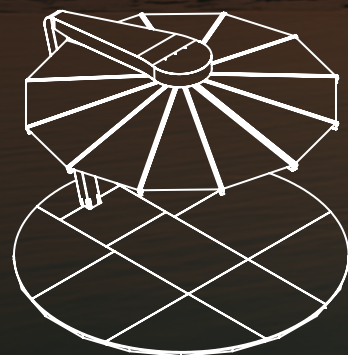
Papillon offre le confort d'une fermeture automatique motorisée, pilotable à distance et parfaitement compatible avec les systèmes de domotique, garantissant ainsi confort, sécurité et praticité.

DE

Papillon, entworfen von Giulio Iacchetti für MV Line, revolutioniert den Sonnenschutz durch ein horizontales Öffnungssystem nach dem Vorbild von Schmetterlingsflügeln. Ohne Mittelmast und mit minimalem Platzbedarf im geschlossenen Zustand bleibt die Fläche stets frei nutzbar. Das eingefahrene Tuch lagert geschützt unter der Tragstruktur. Zudem ist das System serienmäßig mit einem Vibrations-Windwächter ausgestattet, der das Tuch bei aufkommendem Wind automatisch schließt und sichert.

Die integrierte LED-Beleuchtung verwandelt den Sonnenschutz in ein stimmungsvolles Outdoor-Design-Element, das auch in den Abendstunden Akzente setzt. Papillon bietet den Komfort einer motorisierten Schließautomatik, die per Fernbedienung gesteuert werden kann. Die volle Smart-Home-Kompatibilität garantiert zudem ein Höchstmaß an Komfort, Sicherheit und Funktionalität.

archiproducts®
AWARDS
WINNER





HAWAII

IT

Progettata con un'attenzione scrupolosa ai dettagli, la tenda da sole a cassonetto Hawaii si integra armoniosamente nei tuoi ambienti, raggiungendo una dimensione di ben 10x4 metri racchiusi in un design elegante e compatto: quando la tenda non viene utilizzata, si racchiude nel suo cassonetto (35x20 cm), che protegge il telo migliorandone la durata nel tempo.

Con gli strip LED su carter inferiore, bracci e terminale, lo spazio esterno si trasforma in un ambiente raccolto e piacevole anche dopo il tramonto.

EN

Designed with meticulous attention to detail, the Hawaii box awning integrates harmoniously into your surroundings, reaching dimensions of up to 10x4 metres enclosed in a sleek and compact design: when not in use, it retracts into its box (35x20 cm), which protects the fabric improving its durability over time.

With LED strips on the lower cover, arms and end piece, the outdoor space becomes a cosy and pleasant environment even after sunset.

ES

Diseñado con una meticulosa atención al detalle, el toldo con cajón Hawaii se integra armoniosamente en tus espacios, alcanzando una dimensión de hasta 10x4 metros en un diseño elegante y compacto: cuando el toldo no está en uso, se recoge en su cajón (35x20 cm), que protege la tela mejorando su durabilidad a lo largo del tiempo.

Con las tiras LED en la cubierta inferior, los brazos y el terminal, el espacio exterior se transforma en un ambiente recogido y agradable incluso después del atardecer.

FR

Conçu avec une attention méticuleuse aux détails, le store banne avec coffre Hawaii s'intègre dans vos espaces, atteignant des dimensions allant jusqu'à 10x4 mètres dans un design élégant et compact : lorsque le store n'est pas utilisé, il se replie dans son coffre (35x20 cm), qui protège le tissu en améliorant sa durabilité dans le temps.

Avec les strips LED sur le cache inférieure, les bras et la lame finale, l'espace extérieur se transforme en un environnement chaleureux et agréable même après le coucher du soleil.

DE

Mit akribischer Liebe zum Detail entworfen, fügt sich die Kassettenmarkise Hawaii harmonisch in Ihre Umgebung ein und erreicht Abmessungen von bis zu 10x4 Metern in einem eleganten und kompakten Design: Wenn die Markise nicht in Gebrauch ist, zieht sie sich in ihre Kassette (35x20 cm) zurück, die das Tuch schützt und seine Langlebigkeit verbessert.

Mit LED-Streifen am unteren Deckel, den Armen und dem Endstück verwandelt sich der Außenbereich in eine gemütliche und angenehme Umgebung auch nach Sonnenuntergang.

CARAIBI

IT

Tenda a bracci con cassonetto pensata per chi vuole godere degli spazi esterni. Si installa a parete o a soffitto, raggiunge dimensioni fino a 600 x 300 cm e permette di regolare l'inclinazione del telo adattandosi alla conformazione di ogni ambiente.

Il cassonetto protegge il telo dagli agenti atmosferici quando non è in uso, preservando nel tempo sia la funzionalità che l'aspetto.

È inoltre predisposta per l'aggiunta di strip led, per rendere lo spazio piacevole anche nelle ore serali.

EN

Box awning designed for those who want to enjoy outdoor spaces. It can be installed on the wall or ceiling, reaches dimensions of up to 600 x 300 cm and allows the fabric inclination to be adjusted to suit any environment.

The box protects the fabric from weathering when not in use, preserving both functionality and appearance over time.

It is also pre-fitted for the addition of LED strips, to make the space enjoyable even in the evening hours.

ES

Toldo de brazos con cajón pensado para quienes desean disfrutar de los espacios exteriores. Se instala en pared o techo, alcanza dimensiones de hasta 600 x 300 cm y permite regular la inclinación de la tela adaptándose a la configuración de cada entorno.

El cajón protege la tela de los agentes atmosféricos cuando no está en uso, preservando tanto la funcionalidad como el aspecto a lo largo del tiempo.

Además, está preparado para la adición de tiras LED, para hacer el espacio agradable también en las horas nocturnas.

FR

Store banne avec coffre conçu pour ceux qui souhaitent profiter des espaces extérieurs. Il s'installe en façade ou au plafond, atteint des dimensions allant jusqu'à 600 x 300 cm et permet de régler l'inclinaison du store en s'adaptant à la configuration de chaque environnement.

Le coffre protège le tissu des intempéries lorsqu'il n'est pas utilisé, préservant à la fois la fonctionnalité et l'aspect dans le temps.

Il est également prédisposé pour l'ajout de strips LED, pour rendre l'espace agréable même en soirée.

DE

Kassettenmarkise für alle, die ihre Außenbereiche in vollen Zügen genießen möchten. Sie kann an der Wand oder an der Decke montiert werden, erreicht Abmessungen von bis zu 600 x 300 cm und ermöglicht die Anpassung der Tuchneigung an die jeweilige Umgebung.

Die Kassette schützt das Tuch vor Witterungseinflüssen, wenn sie nicht in Gebrauch ist, und bewahrt so langfristig sowohl die Funktionalität als auch das Erscheinungsbild.

Zudem ist sie für die Nachrüstung von LED-Streifen vorbereitet, um den Außenbereich auch in den Abendstunden angenehm zu gestalten.





MADRID

IT

Tenda da sole senza cassonetto realizzabile fino alla dimensione massima di 10x3,5 metri con 4 bracci, con possibilità di integrazione di strip LED.

Il design rinnovato, caratterizzato da una forma tondeggiante del terminale, garantisce una maggiore armonia con l'intera struttura; l'eliminazione delle viti a vista valorizza ulteriormente il design pulito e contemporaneo del prodotto.

ES

Toldo sin cajón disponible hasta un tamaño máximo de 10x3,5 metros con 4 brazos, con posibilidad de integración de tiras LED.

El diseño renovado, caracterizado por la forma redondeada del terminal, garantiza una mayor armonía con toda la estructura; la eliminación de los tornillos visibles realza aún más el acabado limpio y contemporáneo del producto.

DE

Offene Gelenkarmmarkise, realisierbar bis zu einer maximalen Größe von 10x3,5 Metern mit 4 Armen, mit der Möglichkeit zur Integration von LED-Streifen.

Das erneuerte Design, das durch eine abgerundete Form des Endstücks gekennzeichnet ist, sorgt für eine größere Harmonie mit der gesamten Struktur; die Eliminierung des sichtbaren Zubehörs unterstreicht zusätzlich die klare, zeitgemäße Optik des Produkts.

EN

Awning without box, available up to a maximum size of 10x3.5 metres with 4 arms, with the option of integrating LED strips.

The renewed design, featuring a rounded end piece shape, ensures greater harmony with the overall structure; the elimination of visible screws further enhances the clean, contemporary look of the product.

FR

Store sans coffre réalisable jusqu'à une dimension maximale de 10x3,5 mètres avec 4 bras, avec possibilité d'intégration de strips LED.

Le design renouvelé, caractérisé par une forme arrondie de la lame finale, garantit une plus grande harmonie avec l'ensemble de la structure; la suppression des accessoires apparents valorise davantage le rendu épuré et contemporain du produit.



IT

Un profilo curvo e inconfondibile che da sempre caratterizza facciate, finestre e ingressi.

La cappottina è una soluzione compatta, versatile, capace di adattarsi con naturalezza sia alle abitazioni private che agli spazi commerciali - proteggendo dal sole e dalle intemperie senza rinunciare al carattere.

Disponibile in versione manuale a corda o motorizzata, si adatta a contesti e esigenze differenti.

EN

A curved and unmistakable profile that has always defined facades, windows and entrances.

The canopy is a compact, versatile solution, capable of adapting naturally to both private homes and commercial spaces - protecting from sun and weather without sacrificing character.

Available in manual cord or motorised version, it adapts to different contexts and needs.

ES

Un perfil curvo e inconfundible que siempre ha caracterizado fachadas, ventanas y entradas.

La capota es una solución compacta y versátil, capaz de adaptarse con naturalidad tanto a viviendas privadas como a espacios comerciales - protegiendo del sol y de las inclemencias del tiempo sin renunciar al carácter.

Disponible en versión manual de cuerda o motorizada, se adapta a diferentes contextos y necesidades.

FR

Un profil courbe et inimitable qui a toujours caractérisé les façades, les fenêtres et les entrées.

La store corbeille est une solution compacte et polyvalente, capable de s'adapter naturellement aussi bien aux habitations privées qu'aux espaces commerciaux - protégeant du soleil et des intempéries sans sacrifier le caractère.

Disponibile en version manuelle à corde ou motorisée, elle s'adapte à différents contextes et besoins.

DE

Ein geschwungenes und unverwechselbares Profil, das seit jeher Fassaden, Fenster und Eingänge prägt.

Die Korbmarkise ist eine kompakte, vielseitige Lösung, die sich auf natürliche Weise sowohl an Privatwohnungen als auch an Gewerberäume anpasst - und vor Sonne und Witterung schützt, ohne auf Charakter zu verzichten.

Erhältlich in der manuellen Schnur- oder Motorversion, passt sie sich verschiedenen Gegebenheiten und Anforderungen an.



CAPPOTTINE

CANOPY AWNINGS

TOLDOS CAPOTA

STORES CORBEILLE

KORBMARKISEN



EVO ZIP

IT

Sistema verticale motorizzato con telo o zanzariera per ampie metrature, dal design essenziale.

Resistente alle sollecitazioni esterne, grazie alla presenza di cerniere saldate ai bordi che impediscono la fuoriuscita del telo dalle guide.

Dotato di cassonetto squadrateo autoportante da 100 o 125 mm che ospita il terminale a scomparsa, EVO ZIP è la soluzione moderna ed elegante per le installazioni di grandi dimensioni, integrandosi perfettamente in qualsiasi ambiente.

EN

Motorised vertical system with fabric or flyscreen for large areas, featuring an essential design.

Resistant to external stress thanks to zips welded to the edges that prevent the fabric from coming out of the guides.

Equipped with a 100 or 125 mm self-supporting square box that houses the concealed terminal profile, EVO ZIP is the modern and elegant solution for large-scale installations, integrating perfectly into any environment.

ES

Sistema vertical motorizado con tejido o mosquitera para grandes superficies, de diseño esencial.

Resistente a los esfuerzos externos gracias a las cremalleras soldadas a los bordes que impiden que el tejido se salga de las guías.

Dotado de un cajón cuadrado autoportante de 100 o 125 mm que aloja el perfil terminal oculto, EVO ZIP es la solución moderna y elegante para instalaciones de grandes dimensiones, integrándose perfectamente en cualquier ambiente.

FR

Système vertical motorisé avec toile ou moustiquaire pour grandes surfaces, au design essentiel.

Résistant aux sollicitations extérieures grâce aux fermetures éclair soudées aux bords qui empêchent la sortie de la toile des coulisses.

Doté d'un coffre carré autoportant de 100 ou 125 mm qui accueille le profil terminal escamotable, EVO ZIP est la solution moderne et élégante pour les installations de grandes dimensions, s'intégrant parfaitement dans n'importe quel environnement.

DE

Motorisiertes Vertikalsystem mit Gewebe oder Insekten-schutz für große Flächen, in essentielltem Design.

Widerstandsfähig gegen äußere Belastungen dank der an den Kanten verschweißten Reißverschlüsse, die das Austreten des Gewebes aus den Führungen verhindern.

Ausgestattet mit einer selbsttragenden quadratischen 100 oder 125 mm Kassette, die das Endprofil bündig aufnimmt, ist EVO ZIP die moderne und elegante Lösung für großflächige Installationen, die sich perfekt in jede Umgebung integriert.

NEW ORIZZONTE

IT

Tenda a caduta disponibile in versione ad argano o motorizzata, installabile a parete o a soffitto tramite staffa opzionale. Il telo centrale in PVC Cristal, offre una vista panoramica chiara e luminosa sull'ambiente esterno.

Le stecche scorrendo all'interno delle guide laterali, assicurano la massima protezione dalle intemperie.

È inoltre predisposta per l'aggiunta di strip LED, per rendere lo spazio confortevole e piacevole anche nelle ore serali.

EN

Drop-down awning available in winch or motorised version, installable on the wall or ceiling via optional bracket. The central PVC Cristal fabric offers a clear and bright panoramic view of the outdoor environment.

The anti-wind bars, sliding inside the side guides, ensure maximum protection from the weather.

It is also pre-fitted for the addition of LED strips, to make the space comfortable and pleasant even in the evening hours.

ES

Toldo vertical disponible en versión con cabrestante o motorizada, instalable en pared o techo mediante abrazadera opcional. La tela central de PVC Cristal ofrece una vista panorámica clara y luminosa del entorno exterior.

Las lamas, deslizándose dentro de las guías laterales, aseguran la máxima protección contra las inclemencias del tiempo.

Además, está preparado para la adición de tiras LED, para hacer el espacio cómodo y agradable también en las horas nocturnas.

FR

Store vertical disponible en version à treuil ou motorisé, installable en façade ou en plafond via support optionnel.

La toile centrale en PVC Cristal offre une vue panoramique claire et lumineuse sur l'environnement extérieur.

Les lames transversales qui coulissent à l'intérieur des coulisses latérales, assurent une protection maximale contre les intempéries.

Il est également prédisposé pour l'ajout de strips LED, pour rendre l'espace confortable et agréable même en soirée.

DE

Senkrechtmarkise, erhältlich in der Kurbel- oder Motorversion, montierbar an der Wand oder an der Decke über eine optionale Halterung. Das mittlere Tuch aus PVC Cristal bietet einen klaren und hellen Panoramablick auf die Außenumgebung.

Die Querstreben, die in den seitlichen Führungen gleiten, gewährleisten maximalen Schutz vor Witterungseinflüssen. Zudem ist sie für die Nachrüstung von LED-Streifen vorbereitet, um den Bereich auch in den Abendstunden komfortabel und angenehm zu gestalten.



VETRATE PANORAMICHE

FRAMELESS GLASS CURTAINS

RIDEAUX DE VERRE

CORTINAS DE CRISTAL

WINDSCHUTZVERGLASUNG



SCINTILLA

IT

Ante scorrevoli in cristallo temprato con impacchettamento a destra o a sinistra della guida e aperture laterali o centrali. Disponibile anche con vetro di sicurezza stratificato.

EN

Sliding panels in toughened glass, with folding to the right or left of the guide and lateral or central openings. Also available with laminated safety glass.

ES

Hojas correderas de cristal templado, con plegado a la derecha o a la izquierda de la guía y aperturas laterales o centrales. También disponible con vidrio de seguridad laminado.

FR

Panneaux coulissants en verre, avec repliement à droite ou à gauche du rail et ouvertures latérales ou centrales. Également disponible avec verre de sécurité feuilleté.

DE

Schiebeflügel aus gehärtetem Glas, mit Faltung rechts oder links der Führung und seitlichen oder zentralen Öffnungen. Auch mit Verbundsicherheitsglas erhältlich.

BRILLANTE

IT

Goditi il tuo giardino o il terrazzo anche nelle giornate più fredde, al riparo da vento, pioggia e umidità, ma circondato dalla luce naturale e dal panorama che ami senza rinunciare a comfort e protezione.

Le vetrate panoramiche permettono di vivere l'outdoor ogni giorno, riparandoti da vento e pioggia, ma lasciando entrare la luce naturale e la bellezza del panorama.

Eleganti e funzionali, ampliano gli interni creando un legame perfetto con l'esterno, dando spazio al tuo benessere in ogni stagione.

EN

Enjoy your garden or terrace even on the coldest days, sheltered from wind, rain, and humidity, while surrounded by natural light and the view you love - without compromising on comfort or protection.

Panoramic glass walls allow you to experience the outdoors every day, shielding you from the elements while letting in natural light and the beauty of the landscape.

Elegant and functional, they extend your interiors, creating a perfect connection with the outside and making room for your wellbeing in every season.

ES

Disfrute de su jardín o terraza incluso en los días más fríos, al resguardo del viento, la lluvia y la humedad, pero rodeado de luz natural y del paisaje que ama, sin renunciar al confort y la protección.

Las cristaleras panorámicas permiten vivir el exterior cada día, protegiéndole del viento y la lluvia, pero dejando entrar la luz natural y la belleza del entorno.

Elegantes y funcionales, amplían los interiores creando un vínculo perfecto con el exterior, dando espacio a su bienestar en cualquier estación.

FR

Profitez de votre jardin ou de votre terrasse même lors des journées les plus froides, à l'abri du vent, de la pluie et de l'humidité, tout en restant entouré de lumière naturelle et du panorama que vous aimez, sans renoncer au confort et à la protection.

Les parois vitrées panoramiques permettent de vivre l'extérieur au quotidien, en vous protégeant des intempéries tout en laissant entrer la lumière naturelle et la beauté du paysage.

Élégantes et fonctionnelles, elles prolongent vos intérieurs en créant un lien parfait avec l'extérieur, offrant un espace dédié à votre bien-être en toute saison.

DE

Genießen Sie Ihren Garten oder Ihre Terrasse auch an kalten Tagen, geschützt vor Wind, Regen und Feuchtigkeit, umgeben von natürlichem Licht und dem Panorama, das Sie lieben – ohne auf Komfort und Schutz zu verzichten.

Panoramaglaswände ermöglichen es Ihnen, den Außenbereich jeden Tag zu nutzen, da sie vor Wind und Regen schützen, während sie das natürliche Licht und die Schönheit der Aussicht hereinlassen.

Elegant und funktional erweitern sie den Wohnraum, schaffen eine perfekte Verbindung nach draußen und bieten Raum für Ihr Wohlbefinden zu jeder Jahreszeit.

IT

Pannelli in vetro temprato ad impacchettamento totale, ribaltabili e privi di giunzioni.

Il suo sistema scorrevole e la sua flessibilità di utilizzo consente l'apertura dei pannelli sia verso l'esterno che verso l'interno e la realizzazione di chiusure in qualsiasi forma geometrica.

FR

Panneaux en verre trempé à repliement total, pivotants et sans montants verticaux.

Son système coulissant et sa flexibilité d'utilisation permettent l'ouverture des panneaux vers l'extérieur comme vers l'intérieur, ainsi que la réalisation de fermetures pour toutes les formes géométriques.

EN

Fully foldable, hinged tempered glass panels without vertical frames.

The sliding system and versatile design allow the panels to open either inward or outward, enabling closures for any geometric shape.

DE

Rahmenlose, komplett faltbare Glaselemente aus gehärtetem Sicherheitsglas, die sich sowohl schwenken als auch schieben lassen.

Das Gleitsystem und die hohe Flexibilität ermöglichen das Öffnen der Paneele nach innen oder außen sowie die Realisierung von Verglasungen für jede geometrische Grundform.

ES

Paneles de vidrio templado de plegado total, abatibles y sin perfiles verticales.

Su sistema corredero y su flexibilidad de uso permiten la apertura de los paneles tanto hacia el exterior como hacia el interior, facilitando el cerramiento de cualquier forma geométrica.



